



## Quick-Start Guide

## Guide de démarrage rapide



Logitech®  
ClearChat Stereo™  
www.logitech.com

1

### Connecting Your Headset

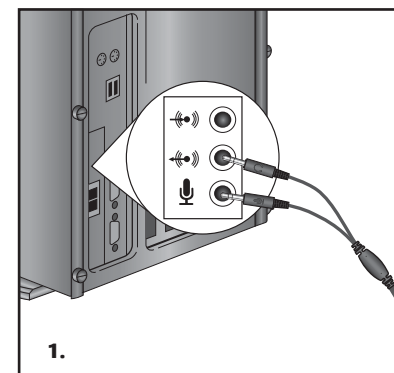
1. Plug the headset into your computer.
2. Put on the headset and adjust the headband for comfort.
3. Rotate the microphone into position close to the corner of your mouth.
4. Adjust volume if necessary.

### Connexion du casque

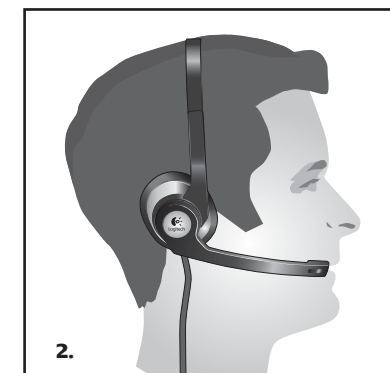
1. Branchez le casque sur votre ordinateur.
2. Mettez votre casque et réglez le bandeau pour un confort optimal.
3. Orientez le micro vers la commissure de vos lèvres.
4. Réglez le volume si nécessaire.

### Conexión del auricular

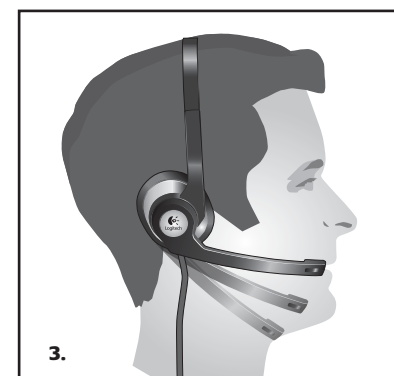
1. Conecte el auricular a la computadora.
2. Colóquese el auricular y ajuste la diadema para llevarlo cómodamente.
3. Gire el micrófono para que quede orientado hacia un extremo de la boca.
4. Ajuste el volumen si fuera necesario.



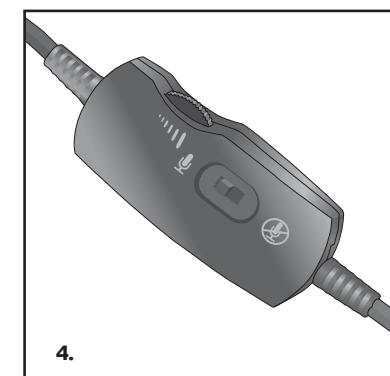
1.



2.



3.



4.

2

### Troubleshooting

#### If the headset speakers are producing faint sounds or no sound, check the following:

- Is the headset in-line volume control dial turned up?
- Is the application you are using set to an audible volume level?
- Is your computer's sound control panel or system preference set to an audible volume level?
- Are the headset and microphone plugs connected to the appropriate ports on your computer?

#### If the microphone is not recording, check the following:

- Is the headset in-line control switched to mute (M) position?
- Is the headset selected as the active recording device in the application you are using?
- Is your computer's sound control panel or system preference configured to record from the headset?
- Are the headset and microphone plugs connected to the appropriate ports on your computer?
- Is the microphone pointed toward your mouth?

### Customer Service

If you need additional help with your product, contact Logitech® at (702) 269-3457 or on the web at [www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support).

### Dépannage

#### Si les haut-parleurs du casque produisent un son faible ou aucun son du tout, procédez aux vérifications suivantes:

- Le cadran de la commande de volume intégrée du casque est-il orienté vers le haut?
- Le volume sonore de l'application utilisée est-il réglé à un niveau audible?
- Dans le panneau de contrôle du son ou dans les préférences système de votre ordinateur, le volume sonore est-il réglé à un niveau audible?
- Les prises casque et micro sont-elles connectées aux ports adéquats sur votre ordinateur?

#### Si le microphone n'enregistre pas, procédez aux vérifications suivantes:

- La commande intégrée du casque est-elle réglée sur la position sourdine (M)?
- Le casque est-il sélectionné comme dispositif d'enregistrement actif dans l'application utilisée?
- Dans le panneau de contrôle du son ou dans les préférences système de votre ordinateur, l'enregistrement à partir du casque est-il activé?
- Les prises casque et micro sont-elles connectées aux ports adéquats sur votre ordinateur?
- Le microphone est-il orienté vers vos lèvres?

### Service clientèle

Si vous avez besoin d'aide supplémentaire pour votre produit, contactez Logitech® au (702) 269-3457 ou sur le Web à l'adresse suivante: [www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support).

### Resolución de problemas

#### Si las bocinas del auricular producen un sonido débil o no producen sonido, compruebe lo siguiente:

- ¿Se ha subido el control de volumen integrado en el cable del auricular?
- ¿Se ha configurado la aplicación que utiliza con un volumen audible?
- ¿Se ha configurado el panel de control de la computadora o las preferencias del sistema con un nivel de volumen audible?
- ¿Se han conectado las clavijas de los auriculares y del micrófono a los puertos apropiados de la computadora?

#### Si el micrófono no graba, compruebe lo siguiente:

- ¿Se ha colocado el control integrado en el cable del auricular en la posición de silencio (M)?
- ¿Se ha seleccionado el auricular como dispositivo de grabación activo en la aplicación que se está usando?
- ¿Se ha configurado el panel de control de la computadora o las preferencias del sistema para grabar desde el auricular?
- ¿Se han conectado las clavijas de los auriculares y del micrófono a los puertos apropiados de la computadora?
- ¿Se ha dirigido el micrófono hacia la boca?

### Servicio de atención al cliente

Si requiere asistencia con el producto, póngase en contacto con Logitech® llamando al (702) 269-3457 o a través de Internet, desde [www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support).

3

### Safety

#### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



#### CAUTION ELECTRIC SHOCK HAZARD

- Read these instructions.
- Keep these instructions.
- Follow all warnings.
- Do not use this apparatus near water.
- Clean only with dry cloth.
- Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- No naked (open) flame sources, such as lighted candles, should be placed on or near the apparatus.
- Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.

**WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPARATUS TO RAIN OR MOISTURE.**

### Protect Your Hearing:

#### Listening Advice to Avoid Hearing Damage

Listening via headphones, earbuds or headsets at a high volume may cause permanent hearing loss to occur. The louder the volume, the less time is required before your hearing could be affected.

To establish a safe volume level:

- Start your equipment with the volume control at its lowest setting.
- Slowly increase the sound until you can hear it comfortably and clearly, and without distortion.
- Avoid setting the volume at a level that prevents you from hearing conversations and other similar noises around you.

Once you have established a comfortable sound level, leave it there. If you experience a ringing in your ears, discomfort or muffled speech, reduce the volume or stop listening and have your hearing checked.

See the product support page on the Logitech® website [www.logitech.com](http://www.logitech.com) for additional information.

## Sécurité

### CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES



#### ATTENTION: RISQUE D'ELECTROCUTION

- Veuillez lire ces instructions.
- Conservez ces instructions.
- Tenez compte de tous les avertissements.
- Suivez toutes les instructions à la lettre.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une source d'eau.
- Nettoyez-le uniquement à l'aide d'un chiffon sec.
- Procédez à l'installation en respectant les instructions du fabricant.
- Tenez l'appareil éloigné de toute source incandescente ou flamme (nue), telle qu'une bougie allumée.
- N'installez pas l'appareil à proximité d'un radiateur, d'un poêle ou de toute autre source de chaleur (y compris les amplificateurs).
- N'utilisez que les éléments annexes et les accessoires spécifiés par le fabricant.
- Débranchez cet appareil en cas d'orage ou si vous ne l'utilisez pas pendant des périodes prolongées.

- Les réparations doivent être effectuées par des techniciens qualifiés. L'appareil doit être réparé dès qu'il a été endommagé (par exemple, si un liquide a été renversé ou si des objets sont tombés dessus, s'il a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas normalement ou s'il est tombé.

#### AVERTISSEMENT: POUR REDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE OU D'ELECTROCUTION, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL A LA PLUIE NI A L'HUMIDITE.

## Protégez votre audition: Recommandations d'écoute pour éviter les troubles de l'audition

Ecouter de la musique à un volume sonore élevé via des écouteurs, des oreillettes ou un casque peut provoquer la surdité permanente. Plus le volume sonore est élevé, plus tôt vous risquez de subir des troubles de l'audition.

Pour déterminer un niveau de volume sans danger:

- Mettez votre équipement sous tension en vous assurant que la commande de volume est réglée au minimum.
- Augmentez lentement le volume sonore jusqu'à ce que vous obteniez un son net, clair et sans distorsion.
- Evitez de régler le volume à un niveau qui vous empêche d'entendre les conversations et autres bruits similaires environnants.

Une fois que vous avez atteint un niveau d'écoute confortable, ne l'augmentez pas davantage. Si vous éprouvez un bourdonnement dans les oreilles, une gêne ou une surdité partielle, réduisez le volume ou cessez l'écoute et consultez un spécialiste de l'audition.

Pour obtenir des informations complémentaires, veuillez vous reporter à la page d'assistance technique du site Web de Logitech® [www.logitech.com](http://www.logitech.com).

## Seguridad

### INFORMACIÓN DE SEGURIDAD



#### PRECAUCIÓN SOBRE RIESGO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS

- Lea estas instrucciones.
- Conserve estas instrucciones.
- Haga caso de todas las advertencias.
- Siga todas las instrucciones.
- No use el dispositivo cerca del agua.
- Limpie el dispositivo sólo con un paño seco.
- Realice la instalación de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- No coloque el dispositivo cerca de fuentes de luz o calor con llama al descubierto.
- No realice la instalación cerca de fuentes de calor como radiadores, calentadores, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que generen calor.
- Utilice únicamente adaptadores o accesorios específicamente recomendados por el fabricante.
- Desenchufe este dispositivo si no va a utilizarlo durante periodos de tiempo prolongados o durante tormentas con relámpagos.
- Asigne las posibles operaciones de mantenimiento y reparación a personal técnico cualificado. El dispositivo requerirá servicio técnico en aquellos casos en los que haya sufrido algún desperfecto, como daños, contacto con líquidos o introducción de objetos en el interior del dispositivo, exposición a lluvia o humedad excesiva, funcionamiento incorrecto o golpes o caídas.

#### ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIOS O DE DESCARGAS ELÉCTRICAS, NO EXPONGA ESTE DISPOSITIVO A LLUVIA O HUMEDAD.

## Proteja sus oídos: Consejos para evitar lesiones

La escucha con auriculares a un volumen alto puede causar la pérdida del oído con carácter permanente. Cuanto más alto sea el volumen de escucha, mayor será la celeridad con la que puede producirse el daño.

Para asegurar el uso de un volumen adecuado:

- Inicie su equipo con el control de volumen al mínimo.
- Incremente el volumen paulatinamente, hasta que escuche el sonido claramente y sin distorsión.
- Evite niveles de volumen que le impidan seguir una conversación o ruidos similares a su alrededor.

Mantenga el nivel de volumen establecido. Si nota un zumbido o una sensación incómoda en el oído, o si percibe el sonido debilitado, reduzca el volumen o interrumpa la escucha y consulte con su médico.

Visite la sección de asistencia al producto en la página Web de Logitech® ([www.logitech.com](http://www.logitech.com)) para más información.

4

## Limited Warranty

Logitech Hardware Product Limited Warranty. Logitech warrants that your Logitech hardware product shall be free from defects in material and workmanship for two (2) years, beginning from the date of purchase. Except where prohibited by applicable law, this warranty is nontransferable and is limited to the original purchaser. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary under local laws.

Remedies. Logitech's entire liability and your exclusive remedy for any breach of warranty shall be, at Logitech's option, (1) to repair or replace the hardware, or (2) to refund the price paid, provided that the hardware is returned to the point of purchase, or such other place as Logitech may direct, with a copy of the sales receipt or dated itemized receipt. Shipping and handling charges may apply except where prohibited by applicable law. Logitech may, at its option, use new or refurbished or used parts in good working condition to repair or replace any hardware product. Any replacement hardware product will be warranted for the remainder of the original warranty period, or thirty (30) days, whichever is longer or for any additional period of time that may be applicable in your jurisdiction. Limits of Warranty. This warranty does not cover problems or damage resulting from (1) accident, abuse, misapplication, or any unauthorized repair, modification or disassembly; (2) improper operation or maintenance, usage not in accordance with product instructions or connection to improper voltage supply; or (3) use of consumables, such as replacement batteries, not supplied by Logitech except where such restriction is prohibited by applicable law.

How to Obtain Warranty Support. Before submitting a warranty claim, we recommend you visit the support section at [www.logitech.com](http://www.logitech.com) for technical assistance. Valid warranty claims are generally processed through the point of purchase during the first thirty (30) days after purchase; however, this period of time may vary depending on where you purchased your product. Please check with Logitech or the retailer where you purchased your product for details. Warranty claims that cannot be processed through the point of purchase and any other product related questions should be addressed directly to Logitech. The addresses and customer service contact information for Logitech can be found in the documentation accompanying your product and on the web at [www.logitech.com/contactus](http://www.logitech.com/contactus).

Limitation of Liability. LOGITECH SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES WHATSOEVER, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF PROFITS, REVENUE OR DATA (WHETHER DIRECT OR INDIRECT) OR COMMERCIAL LOSS FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON YOUR PRODUCT EVEN IF LOGITECH HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of special, indirect, incidental, or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

Duration of Implied Warranties. EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OR CONDITION OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS HARDWARE PRODUCT IS LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THE APPLICABLE LIMITED WARRANTY PERIOD FOR YOUR PRODUCT. Some jurisdictions do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

National Statutory Rights. Consumers have legal rights under applicable national legislation governing the sale of consumer goods. Such rights are not affected by the warranties in this Limited Warranty.

No Other Warranties. No Logitech dealer, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, or addition to this warranty.

Logitech Address. Logitech, Inc., 6505 Kaiser Drive, Fremont, California 94555, U.S.A.

## Garantie limitée

Garantie matérielle limitée Logitech. Logitech® garantit que votre produit matériel Logitech est exempt de tout défaut matériel et de fabrication pour une période de deux (2) ans, à compter de la date d'achat. Dans les limites du cadre prévu par la loi, cette garantie est limitée à l'acheteur initial et ne peut faire l'objet d'un transfert. La présente garantie vous confère des droits légaux spécifiques, qui peuvent varier d'un pays à l'autre.

Recours. En cas de rupture de garantie, l'intégralité de la responsabilité de Logitech et votre recours exclusif consisteront, à la discrétion de Logitech: (1) à réparer ou remplacer le matériel, sous réserve qu'il soit renvoyé au point de vente ou à tout autre lieu indiqué par Logitech, accompagné d'une copie du justificatif d'achat ou du reçu détaillé et daté, ou (2) à rembourser le prix d'achat. Dans les limites du cadre prévu par la loi, il se peut que des frais d'expédition et d'administration vous soient facturés. Logitech se réserve le droit d'utiliser du matériel neuf, remis à neuf ou d'occasion en bon état pour réparer ou remplacer tout produit matériel. Tout produit matériel remplacé sera garanti jusqu'à l'échéance de la garantie d'origine ou pour une durée de trente (30) jours, selon la période la plus longue, ou pour toute durée applicable dans votre juridiction. Limites de la garantie. Dans les limites du cadre prévu par la loi, cette garantie ne couvre pas les problèmes ou dommages dus (1) à un accident, à un mauvais traitement, à une utilisation inappropriée, ou à des réparations, modifications ou démontages non autorisés; (2) à une utilisation ou un entretien inappropriés, à une utilisation non conforme aux instructions relatives au produit ou à une alimentation électrique inadéquate; ou (3) à l'utilisation de consommables, tels des piles de rechange, non fournis par Logitech.

Comment bénéficier de la garantie. Avant de porter une réclamation relative à la garantie, il est recommandé de consulter notre rubrique de support technique sur [www.logitech.com](http://www.logitech.com). Les réclamations sont généralement traitées au point d'achat d'origine dans les trente premiers (30) jours suivant l'achat du produit. Cette période peut toutefois varier en fonction des pays. Contactez Logitech ou le revendeur auprès duquel vous avez acheté votre produit pour obtenir plus d'informations. Pour toute réclamation non traitée au point d'achat et pour toute autre question relative à la garantie, veuillez vous adresser directement à Logitech. Vous trouverez les coordonnées du service clientèle Logitech dans la documentation accompagnant le produit ou sur notre site Web à l'adresse [www.logitech.com/contactus](http://www.logitech.com/contactus).

Limites de responsabilité. LOGITECH NE SAURAIT ÊTRE TENU POUR RESPONSABLE EN CAS DE DOMMAGE PARTICULIER, INDIRECT, ACCESSOIRE OU CONSÉQUENT QUEL QU'IL SOIT, Y COMPRIS ET SANS QUE CETTE ÉNUMÉRATION SOIT LIMITATIVE. LES DOMMAGES ENTRAINÉS PAR LA PÉRIE DE BÉNÉFICES, DE REVENUS OU DE DONNÉES (DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT), OU LES PRÉJUDICES COMMERCIAUX EN CAS DE NON-RESPECT DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE OU EXPLICITE DE CE PRODUIT, MÊME SI LOGITECH A ÊTE INFORMÉ DE L'ÉVENTUALITÉ DE TELS DOMMAGES. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages particuliers, indirects, accessoires ou consécutifs; il est donc possible que la limitation ou l'exclusion susmentionnée ne s'applique pas à votre cas.

Durée des garanties implicites. DANS LE CADRE MAXIMAL PRÉVU PAR LA LOI, TOUTE GARANTIE OU CONDITION IMPLICITE DU CARACTÈRE ADÉQUAT POUR LA COMMERCIALIZATION OU UN USAGE PARTICULIER EST LIMITÉE DANS LE TEMPS À LA PÉRIODE DE GARANTIE LIMITÉE APPLICABLE À CE PRODUIT. Certaines juridictions ne reconnaissent pas les limitations de durée des garanties implicites, il est possible que la limitation susmentionnée ne vous soit pas applicable.

Droits statutaires applicables aux États-Unis. Les consommateurs disposent de droits légaux dans le cadre de la législation nationale applicable qui régit la vente de biens de consommation. Ces droits ne sont pas affectés par les garanties énoncées dans la présente Garantie limitée.

Aucune autre garantie. Aucun distributeur, agent ou employé de Logitech n'est autorisé à effectuer des modifications, des extensions ou des ajouts dans cette garantie.

Adresse de Logitech. Logitech Inc., 6505 Kaiser Drive, Fremont, Californie 94555, États-Unis.

## Garantía limitada

Garantía limitada de productos de hardware de Logitech. Logitech® garantiza la ausencia de anomalías en lo referente a los materiales y a la fabricación del producto Logitech de hardware durante dos (2) años a partir la fecha de adquisición del producto. Salvo en lo que prohíba la ley vigente, esta garantía es intransferible y protege exclusivamente al comprador original. Esta garantía otorga al usuario derechos legales específicos; puede que posea otros derechos que variarán de acuerdo con la legislación local.

Indemnización. La responsabilidad total de Logitech y la única indemnización a la que el usuario tendrá derecho en caso de incumplimiento de la garantía consistirá, a discreción de Logitech, en: (1) la reparación o sustitución del hardware o (2) el reembolso del importe abonado, siempre y cuando el hardware se devuelva al punto de venta, o cualquier otro lugar que Logitech indique, junto con una copia del recibo de compra o un recibo detallado y fechado. Pueden ser aplicables tasas de envío, salvo que lo prohíba la ley vigente. Logitech puede, a su discreción, utilizar piezas nuevas, reparadas o usadas en buen estado de funcionamiento para reparar o sustituir cualquier producto de hardware. Cualquier producto de hardware suministrado para reemplazar el producto original tendrá una garantía equivalente al periodo restante de la garantía original o a un periodo de treinta (30) días, prevaleciendo el periodo más largo o durante cualquier periodo adicional aplicable en su jurisdicción.

Limites de la garantía. Esta garantía no cubre problemas o daños resultantes de (1) accidentes, uso indebido, uso incorrecto o cualquier reparación, modificación o desmontaje no autorizado; (2) uso o mantenimiento incorrecto, uso no de acuerdo con las instrucciones del producto o conexión a una fuente de alimentación incorrecta; o (3) uso de consumibles, como pilas de repuesto, no proporcionados por Logitech salvo donde ese tipo de restricciones estén prohibidas por la ley vigente.

Procedimiento de reclamación de garantía. Antes de enviar una reclamación de garantía, recomendamos que visite la sección de asistencia técnica en [www.logitech.com](http://www.logitech.com) por si fuera de utilidad. Aunque las reclamaciones de garantía válidas se suelen procesar a través del punto de venta durante los primeros treinta (30) días a partir de la fecha de adquisición, el plazo de tiempo puede variar según el lugar en el que se haya adquirido el producto. Solicite información a Logitech o al distribuidor que le haya vendido el producto. Las reclamaciones de garantía que no se procesen a través del punto de venta, así como cualquier pregunta relativa al producto, deben dirigirse directamente a Logitech. Las direcciones y la información de contacto del servicio de atención al cliente de Logitech figuran en la documentación adjunta con el producto y en la página Web [www.logitech.com/contactus](http://www.logitech.com/contactus).

Limitación de responsabilidad. EN NINGÚN CASO SE CONSIDERARÁ A LOGITECH RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, INDIRECTO, RESULTANTE O FORTUITO, INCLUIDOS ENTRE OTROS LOS DERIVADOS DE LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS, INGRESOS O DATOS (YA SEAN DIRECTOS O INDIRECTOS) O PÉRDIDAS COMERCIALES POR INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA DEL PRODUCTO INCLUSO CUANDO SE HAYA NOTIFICADO A LOGITECH LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. Dado que en algunas jurisdicciones no se permiten las exclusiones o limitaciones de responsabilidad por daños especiales, indirectos, resultantes o fortuitos, puede que las limitaciones o exclusiones expuestas arriba no le sean aplicables.

Duración de garantías implícitas. SALVO EN LO QUE PROHIBA LA LEY VIGENTE, LA DURACIÓN DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O CONDICIÓN DE COMERCIALIZACIÓN O ADECUACIÓN PARA UN USO ESPECÍFICO DE ESTE PRODUCTO DE HARDWARE SE LIMITA A LA DURACIÓN DEL PERIODO DE GARANTÍA LIMITADA APPLICABLE AL PRODUCTO. Dado que en algunas jurisdicciones no se permiten las limitaciones de duración de una garantía, puede que las restricciones expuestas arriba no le sean aplicables.

Derechos legales nacionales. Los consumidores poseen derechos legales según la legislación nacional vigente que rija la venta de productos de consumo. Las garantías de esta garantía limitada no afectan a esos derechos.

Ninguna otra garantía. Ningún distribuidor, representante o empleado de Logitech está autorizado a realizar modificaciones, extensiones o adiciones en esta garantía.

Dirección de Logitech. Logitech, Inc., 6505 Kaiser Drive, Fremont, California 94555, EE.UU.



[www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support)



Location / Pays	Hotline Technical Help / Numéro Aide Technique
United States	+1 702.269.3457
Argentina	0800 555 3284
Brazil	0800 891 4173
Canada	+1 416 207 2782
Chile	1230 020 5484
Latin America	+55 11 3444 6761
Mexico	001 800 578 9619

© 2007 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners.

© 2007 Logitech. Tous droits réservés. Logitech, le logo Logitech et les autres marques Logitech sont la propriété exclusive de Logitech et sont susceptibles d'être des marques déposées. Toutes les autres marques de commerce sont la propriété exclusive de leurs détenteurs respectifs.

© 2007 Logitech. Reservados todos los derechos. Logitech, el logotipo de Logitech y las demás marcas de Logitech pertenecen a Logitech y pueden estar registradas. Las demás marcas comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

[www.logitech.com](http://www.logitech.com)